

N. 82 — 1133

Koninklijk besluit n° 75 betreffende het verlof voor verminderde prestaties wegens persoonlijke aangelegenheden van de personeelsleden van de gesubsidieerde psycho-medisch-sociale centra

—  
**VERSLAG AAN DE KONING**  
 —

Sire,

Het koninklijk besluit dat wij de eer hebben aan Uwe Majesteit ter ondertekening voor te leggen heeft tot doel de verlofregeling voor verminderde prestaties wegens persoonlijke aangelegenheden van de technische personeelsleden van de Rijks-psycho-medisch-sociale centra uit te breiden tot de personeelsleden van de gesubsidieerde psycho-medisch-sociale centra.

Het heeft dezelfde oogmerken, wat de gesubsidieerde psycho-medisch-sociale centra betreft, als wat beoogd wordt in de Rijks-psycho-medisch-sociale centra: tewerkstellingsmogelijkheden te creëren voor jonge kandidaten en een bezuiniging te bekomen door de uitbetaling van minder hoge bezoldigingen.

Er werd rekening gehouden met de door de Raad van State geformuleerde opmerkingen.

*Commentaar bij de artikelen*

**Artikel 1**

Dit artikel bepaalt op welke personeelsleden de bepalingen van dit besluit van toepassing zijn.

**Artikel 2**

Dit artikel houdt de uitbreiding in tot de personeelsleden van de gesubsidieerde psycho-medisch-sociale centra van de bepalingen betreffende het verlof voor verminderde prestaties wegens persoonlijke aangelegenheden volgens de modaliteiten toepasselijk op het technisch personeel van de Rijks-psycho-medisch-sociale centra.

**Artikel 3**

Dit artikel bepaalt dat het besluit op 1 juli 1982 in werking treedt.

Wij hebben de eer te zijn,

Sire,

van Uwe Majesteit,  
 de zeer eerbiedige  
 en zeer getrouwe dienaars,

De Minister van Onderwijs,  
 D. COENS

De Minister van Onderwijs,  
 M. TROMONT

—  
**ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE**  
 —

De Raad van state, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 15e juni 1982 door de Eerste Minister verzocht hem, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit nr. 75 « betreffende het verlof wegens verminderde prestaties voor persoonlijke aangelegenheden van de gesubsidieerde psycho-medisch-sociale centra », heeft de 18e juni 1982 het volgend advies gegeven:

In fine van artikel 2 leze men «... volgens de regels die terzake van toepassing zijn op het personeel van de Rijks-psycho-medisch-sociale centra ».

De kamer was samengesteld uit:

De heren:  
 H. Adriaens, kamervoorzitter;  
 H. Coremans; Gh. Tacq, staatsraden;  
 Mevr. M. Benard, griffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer Gh. Tacq.

Het verslag werd uitgebracht door de heer H. Verhulst, auditeur.

De griffier,  
 M. Benard.

De voorzitter,  
 H. Adriaens.

F. 82 — 1133

Arrêté royal n° 75 relatif aux congés pour prestations réduites justifiés par des raisons de convenances personnelles des membres du personnel des centres psycho-médico-sociaux subventionnés

—  
**RAPPORT AU ROI**  
 —

Sire,

L'arrêté royal que nous avons l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté visé à étendre aux membres du personnel des centres psycho-médico-sociaux subventionnés le régime des congés pour prestations réduites justifiés par des raisons de convenances personnelles des membres du personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de l'Etat.

Il vise, pour ce qui concerne les centres psycho-médico-sociaux subventionnés, à atteindre les mêmes objectifs que dans les centres psycho-médico-sociaux de l'Etat; créer des possibilités d'emploi pour des jeunes candidats et réaliser des économies par le paiement de rémunérations moins élevées.

Il a été tenu compte des remarques formulées par le Conseil d'Etat.

*Commentaire des articles*

**Article 1er**

Cet article détermine les membres du personnel auxquels s'appliquent les dispositions de l'arrêté.

**Article 2**

Cet article consacre les dispositions étendant aux membres du personnel des centres psycho-médico-sociaux subventionnés les congés pour prestations réduites justifiés par des raisons de convenances personnelles selon les modalités applicables au personnel technique des centres psycho-médico-sociaux de l'Etat.

**Article 3**

Cet article fixe l'entrée en vigueur de l'arrêté à la date du 1er juillet 1982.

Nous avons l'honneur d'être,

Sire,

de Votre Majesté,  
 les très respectueux  
 et très fidèles serviteurs,

Le Ministre de l'Education nationale,  
 D. COENS

Le Ministre de l'Education nationale,  
 M. TROMONT

—  
**AVIS DU CONSEIL D'ETAT**  
 —

Le Conseil d'Etat, section de législation, première chambre, saisi par le Premier Ministre, le 15 juin 1982, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet d'arrêté royal n° 75 « relatif aux congés pour prestations réduites justifiés par des raisons de convenances personnelles des membres du personnel des centres psycho-médico-sociaux subventionnés », a donné le 18 juin 1982 l'avis suivant:

A la fin de l'article 2, il faut lire: «... selon les règles applicables en la matière au personnel des centres psycho-médico-sociaux de l'Etat ».

La chambre était composée de:

MM.:

H. Adriaens, président;  
 H. Coremans; Gh. Tacq, conseillers d'Etat;  
 Mme M. Benard, greffier.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. Gh. Tacq.

Le rapport a été présenté par M. H. Verhulst, auditeur.

Le greffier,  
 M. Benard.

Le président,  
 H. Adriaens.

20 JULI 1982. — Koninklijk besluit nr. 75 betreffende het verlof voor verminderde prestaties wegens persoonlijke aangelegenheden van de personeelsleden van de gesubsidieerde psychomedisch-sociale centra

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 2 februari 1982 tot toekenning van bepaalde bijzondere machten aan de Koning, inzonderheid op de artikelen 1, 5° en 7°, en 3, §§ 1 en 2;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Ministers van Onderwijs en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De bepalingen van dit besluit zijn van toepassing op de gesubsidieerde vastbenoemde personeelsleden van de inrichtingen gesubsidieerd door de Staat overeenkomstig de wet van 1 april 1960 betreffende de diensten voor studie- en beroepsoriëntering en de psychomedisch-sociale centra.

**Art. 2.** Op zijn verzoek en met toestemming van de inrichtende macht kan het in artikel 1 bedoeld personeelslid een verlof bekomen voor verminderde prestaties wegens persoonlijke aangelegenheden volgens de regels die terzake van toepassing zijn op het personeel van de Rijks-psychomedisch-sociale centra.

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 juli 1982.

**Art. 4.** Onze Ministers van Onderwijs zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 20 juli 1982.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Onderwijs,

D. COENS,

De Minister van Onderwijs,

M. TROMONT

N. 82 — 1134

Koninklijk besluit nr. 76 betreffende de terbeschikkingstelling wegens persoonlijke aangelegenheden voor de personeelsleden van het gesubsidieerd onderwijs

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het koninklijk besluit dat wij de eer hebben aan Uwe Majesteit ter ondertekening voor te leggen, heeft tot doel de personeelsleden van het gesubsidieerd onderwijs in de mogelijkheid te stellen een terbeschikkingstelling wegens persoonlijke aangelegenheden te bekomen volgens de modaliteiten toepasselijk op de personeelsleden van het Rijksonderwijs.

Het beoogt, wat het gesubsidieerd onderwijs betreft, in zekere mate het verlies van betrekkingen te compenseren die ingevolge de budgettaire bezuinigingsmaatregelen wegvallen en dit door het creëren van tewerkstellingsmogelijkheden voor jonge kandidaten en tevens een bezuiniging te verwezenlijken door het uitbetalen van minder hoge bezoldigingen.

De maatregel komt bovendien tegemoet aan de verzuchtingen van heel wat personeelsleden.

Dit besluit geldt voor alle personeelsleden die een weddetoelage bekomen op grond van de bepalingen van de wet van 20 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving.

Er werd rekening gehouden met de door de Raad van State geformuleerde opmerkingen, behalve wat artikel 3 betreft. Voor dit artikel adviseert de Raad van State een andere opstelling. De voorkeur werd echter gegeven aan de oorspronkelijke tekst

20 JUILLET 1982. — Arrêté royal n° 75 relatif aux congés pour prestations réduites justifiées par des raisons de convenances personnelles des membres du personnel des centres psychomédico-sociaux subventionnés

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 2 février 1982 attribuant certains pouvoirs spéciaux au Roi, notamment les articles 1er, 5° et 7° et 3, §§ 1er et 2;

Vu l'urgence;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Nos Ministres de l'Education Nationale et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Les dispositions du présent arrêté s'appliquent aux membres du personnel subsidié, nommés à titre définitif, des établissements subventionnés par l'Etat, conformément à la loi du 1er avril 1960 sur les offices d'orientation scolaire et professionnelle et les centres psychomédico-sociaux.

**Art. 2.** A sa demande et avec l'autorisation du pouvoir organisateur, le membre du personnel visé à l'article 1er peut obtenir un congé pour prestations réduites justifié par des raisons de convenances personnelles selon les règles applicables en la matière au personnel des centres psychomédico-sociaux de l'Etat.

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er juillet 1982.

**Art. 4.** Nos Ministres de l'Education Nationale sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 20 juillet 1982.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Education nationale,

D. COENS

Le Ministre de l'Education nationale,

M. TROMONT

F. 82 — 1134

Arrêté royal n° 76 relatif à la mise en disponibilité pour convenances personnelles des membres du personnel de l'enseignement subventionné

RAPPORT AU ROI

Sire,

L'arrêté royal que nous avons l'honneur de soumettre à la signature de Votre Majesté a pour but de créer la possibilité pour les membres du personnel de l'enseignement subventionné d'obtenir une disponibilité pour convenances personnelles selon les modalités applicables aux membres du personnel de l'enseignement de l'Etat.

Il vise, en ce qui concerne l'enseignement subventionné, à compenser, dans une certaine mesure, les pertes d'emplois qu'entraîneront les mesures d'économie budgétaire en créant des possibilités d'emploi pour de jeunes candidats et à réaliser des économies par le paiement de rémunérations moins élevées.

En plus, cette mesure répond aux aspirations de nombreux membres du personnel.

Le présent arrêté est applicable à tous les membres du personnel, qui reçoivent une subvention-traitement sur la base des dispositions de la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement.

Il a été tenu compte des remarques formulées par le Conseil d'Etat, sauf en ce qui concerne l'article 3. Pour cet article, le Conseil d'Etat suggère une autre rédaction. Toutefois, la préférence a été donnée au texte original afin de maintenir le paral-